



නුදුනුකරු ලියාපදිංචි කරගැනීමේ අයදුම්පත
CUSTOMER REGISTRATION APPLICATION

බැංකුවේ ප්‍රයෝජනය සඳහා පමණි / For Bank's Use Only

නව පුද්ගල නුදුනුකරුවන් සඳහා
FOR INDIVIDUAL CUSTOMERS

C I F No.		Date	
Auth. Officer/Manager		E P F No.	

තොරතුරු ඉංග්‍රීසි භාෂාවෙන් පුරවන්නේ නම් කැපිටල් අකුරු භාවිතා කරන්න. අදාළ තැන්වල "✓" ලකුණ යොදන්න.
If filling in English, Please complete all details in **BLOCK** capital letters and put "✓" where applicable.

ගෞරව නාමය Title මහතා Mr. මහත්මිය Mrs. මෙහෙවිය Ms. කුමරු Master කුමරිය Miss පුජ්‍ය Rev. මහාචාර්ය Prof. ආචාර්ය Dr. වෙනත් Others

මුලකුරු සමග නම:
Name with Initials:

මුලකුරු වලින් කියවෙන නම:
Names Denoted by Initials:

ජාතික හැඳුනුම්පත් අංකය:
උප්පැන්න සහතික අංකය*:
NIC/Birth Certificate No.:

නිකුත් කළ දිනය:
Issued Date:

වලංගු විදේශ ගමන් බලපත්‍ර අංකය*:
Valid Passport No.:

නිකුත් කළ දිනය:
Issued Date:

අවලංගු වන දිනය:
Expiry Date:

උපන් දිනය:
Date of Birth:

ජාතිය/Nationality:

පුරවැසිභාවය:
Citizenship:

ද්විත්ව පුරවැසිභාවය සහිත නම් එම රට සඳහන් කරන්න. If a Dual Citizen, Please Specify:

ස්ත්‍රී පුරුෂ භාවය: පිරිමි Male ගැහැණු Female
Civil Status අවිවාහක Single විවාහක Married වෙනත් Others

*කරුණාකර ජා.හැ./රියදුරු බලපත්‍රය /වලංගු විදේශ ගමන් බලපත්‍ර මුල් පිටපත ඉදිරිපත් කරන්න. Please Submit the Original of NIC/Driving License/Valid Passport.

ස්ථිර ලිපිනය**:
Permanent Address**:

දේශීය/විදේශීය:
Local/Foreign:

තැපැල් ලිපිනය:
Postal Address:

තැපැල් කේතය/Postal Code:

දේශීය/විදේශීය:
Local/Foreign:

ස්ථාවර දුරකථන අංකය:
Fixed Phone No.:

ජංගම දුරකථන අංකය:
Mobile No.:

කාර්යාලයේ දුරකථන අංකය:
Office Phone No.:

විදේශීය දුරකථන අංකය:
Overseas Phone No.:

විද්‍යුත් තැපැල් ලිපිනය
Email Address

සන්නිවේදන ක්‍රමය: විද්‍යුත් තැපෑල E-mail කෙටි පණිවිඩ SMS තැපැල් Post වෙනත් Other

**පදිංචි ලිපිනය ජා.හැ. හි සඳහන් ලිපිනයට වඩා වෙනස් නම් තහවුරු කර ගැනීමේ ලියවිල්ලක් ඉදිරිපත් කළ යුතුයි.
**Provide Documentary Proof if Address Differs from NIC.

ඔබ රැකියාවක/ස්වයං රැකියාවක නියුතුද? ඔව් Yes නැත No

ඔව් නම්, තනතුර:
If yes, Designation:

සේවකගේ/ව්‍යාපාරයේ නම:
Name of Employer/Business:

රැකියාව/වෘත්තීය/ව්‍යාපාරයේ ස්වභාවය:
Employment/ Profession/Nature of Business:

කාර්යාලයේ ලිපිනය:
Official Address:

ඔබ ශිෂ්‍යයෙක්ද? ඔව් Yes නැත No

ඔබ ශිෂ්‍යයෙක් නම්, පාසලේ/ආයතනයේ නම:
If a Student, Name of the School/Institution:

ඔබ අදායම් බදු ගෙවන්නෙක්ද? ඔව් Yes නැත No ඔව් නම්, බදු හොනු අංකය:
Are You an Income Tax Payer? If Yes, Tax Identification No.:

පෞද්ගලික තොරතුරු/Personal Information

රැකියාව හා අධ්‍යාපන තොරතුරු
Employment & Educational Information

අනන්‍යතා විවරණ කිරීමේ ලියකියවිලි/Identity Verification Documents

National Identity Card Valid Passport Valid Driving License

Birth Certificate of Minor Others (Please Specify)

ලිපිනය තහවුරු කිරීමේ ලියකියවිලි/Address Verification Documents

National Identity Card Utility Bill Valid Driving License

Letter Issued by the Local Authority Grama Niladhari Certificate Employment Contract

Tenancy/Lease Agreement Income Tax Receipt/Assessment Notice Others (Please Specify)

අ.ව.ජනපද පුරවැසියෙකු (අ.ව.ජනපදයෙහි උපත ලද නමුත් වෙනත් රටක වෙසෙන අ.ව.ජනපද පුරවැසිභාවය අවලංගු නොකළ පුද්ගලයින් ඇතුළත්ව) අ.ව.ජනපදයෙහි නිත්‍යානුකූල සේවාසිකයෙකු (අ.ව.ජනපද ග්‍රීන් කාඩ් හිමියන් ද ඇතුළත්ව) අ.ව.ජනපදයෙහි වෙසෙන පුද්ගලයෙකු, සෑම වර්ෂයකදීම අ.ව.ජනපදයෙහි යම් දින ගණනක් ගත කරන පුද්ගලයෙකු, අ.ව.ජනපදයෙහි සංචාර, වතු හා භාරකාර මණ්ඩල, අ.ව.ජනපදයට හෝ අ.ව.ජනපදයට අයත් කුමු පුද්ගලයන්ට හිමිකම්/සම්බන්ධයක් ඇති ඕනෑම ආයතනයක්, අ.ව.ජනපදවාසී වීක් පුද්ගලයෙකු හෝ සැලකිය යුතු ප්‍රතිලාභ හිමිකරුවෙකු වන අ.ව.ජනපද නොවන ආයතනයක්.

A citizen of U.S.A (Including an individual born in the U.S. but resident in another country, who has not renounced U.S. citizenship). A lawful resident of the U.S. (including a U.S. Green Card Holder), a person residing in the U.S., a person who spends a certain number of days in the U.S. each year, U.S. corporations, estates and trusts, any entity that has a linkage ownership to U.S or to U.S territories Non-U.S entities, that have at least one U.S person as a "Substantial Beneficial Owner".

ඔබ වීක්සන් ජනපදයේ විදේශ ගිණුම් බදු අනුකූලතා පනතට යටත් වීක්සන් ජනපද වැසියෙක්ද?*** ඔව් Yes [] නැත No []

Are you a US person under the Foreign Account Tax Compliance Act (FATCA) of the US?***

***යම්කිසි අවස්ථාවක මා වීක්සන් ජනපද වැසියෙකු බවට පත්වුවහොත් වීක්සන් ජනපදයේ විදේශ ගිණුම් බදු අනුකූලතා පනතට අනුව වහාම ඒ පිළිබඳව බැංකුවට දැනුම්දීමට පොරොන්දු වෙමි.

***In the event if I become a US Person under the Foreign Account Tax Compliance Act (FATCA) of the US, I do hereby undertake to inform the said fact to the Bank immediately.

දේශපාලන වශයෙන් අනාවරණය වූ තැනැත්තා යන්නෙන් දේශීය වශයෙන් හෝ විදේශීය රාජ්‍යයක් විසින් හෝ ජාත්‍යන්තර සංවිධානයක් විසින් ප්‍රමුඛ රාජ්‍ය කර්මාන්ත පවරා ඇති යම් පුද්ගලයෙකු අදහස් වන අතර, එයට යම් රාජ්‍යයක හෝ රජයක ප්‍රධානියෙකු, ජ්‍යෙෂ්ඨ රජයේ නිලධාරියෙකු, අධිකරණ නිලධාරියෙකු හෝ හමුදා නිලධාරියෙකු හෝ රජය සතු සංචාරකයෙකු, රජයේ සේවාවක, රජයේ සේවාවක ආයතනයක ජ්‍යෙෂ්ඨ විධායක නිලධාරියෙකු හෝ අදහස් වන අතර, මධ්‍යම මට්ටමේ හෝ කනිෂ්ඨ මට්ටමේ තැනැත්තන් ඊට ඇතුළත් නොවේ.

Individuals in Sri Lanka or abroad who are or have been entrusted with prominent public function such as Head of State or of Government Senior Politicians, Senior Government, Judicial or Military Officials, Senior Executives of State owned Corporations, Important Political Party Officials, excluding middle ranking or junior officials in the foregoing categories are considered as Politically Exposed Persons.

ගනුදෙනුකරු හෝ ඔහුගේ/ඇයගේ පවුලේ සාමාජිකයකු හෝ සම්පතමයකු දේශපාලනිකව අනාවරණය වූ තැනැත්තෙක්ද? ඔව්/Yes [] නැත/No []

Is the customer or any member of his/her family or a close associate, a Politically Exposed Person (PEP)?

ඔව් නම්/If yes, සම්බන්ධතාවය සඳහන් කරන්න/Indicate Relationship: ... නම/තනතුර/වෘත්තීය සඳහන් කරන්න/Indicate the Name/Position/Profession: ...

ඉහත මා විසින් සපයන ලද තොරතුරු සත්‍ය හා නිවැරදි බව තහවුරු කරන අතර එම සපයන ලද තොරතුරුවල යම් වෙනසක් වෙතොත් වහාම බැංකුවට දැනුම් දීමට මම පොරොන්දු වෙමි. ගනුදෙනුකරුගේ අත්සන**** Customer Signature****

I confirm that the information given above is true and accurate and also I undertake to inform the Bank immediately in the event of any change in any information provided by me. දිනය Date [D | D | M | M | Y | Y | Y | Y]

****ගනුදෙනුකරු බාලවයස්කරුවෙකු නම් භාරකරු විසින් ගනුදෙනුකරුගේ අත්සන සඳහා වෙන්කොට ඇති ස්ථානයේ අත්සන තැබිය යුතුය.

****If the customer is a minor, guardian should sign in the place allocated for customer signature.

Table with 5 columns: Data Entered by, Signature, E P F No., Date, and an empty cell.

බැංකුවේ ප්‍රයෝජනය සඳහා පමණි/For Bank Use Only

Name, Date of Birth & Nationality Verification NIC [] Passport [] Driving License [] Birth Certificate [] Letter Issued from the Local Authority [] Others (Specify) []

Customer Identity verification Photograph Captured [] Signature Captured []

Address Verification NIC [] Other Bank Statement [] Letter - Public Authority [] Driving License [] Employment Contract [] Tenancy/Lease Agreement [] Income Tax Receipt/Assessment Notice [] Utility Bill (Specify) [] Others (Specify) []

Have You Completed the Customer Screening? Yes [] No []

Any Other Details/ Remarks/ Notes: _____

Declaration of the Authorized Officer/Manager I have carefully examined the above information together with the relevant documents submitted by the customer and satisfied myself that the said information and documents are in conformity with Financial Transactions Reporting Act No. 6 of 2006 and the internal Policies & Circulars of the Bank. Further, I have updated/authorized the CIF according to the information.

Date [D | D | M | M | Y | Y | Y | Y] E P F No. [: : : :] Signature []